Enregistrez votre produit et obtenez de l'assistance sur le site
www.philips.com/welcome

CD690
CD695

Mode d'emploi

PHILIPS

Table des matières

1 Consignes de sécurité importantes 3

2 Votre téléphone 5
Contenu de la boîte 5
Présentation du téléphone 6
Présentation de la base 7
Icônes du menu principal 8
Icônes 8

3 Guide de démarrage 9
Brancher la base 9
Installer le combiné 10
Configuration du téléphone (selon le pays) 10
Modifiez le code PIN d'accès à distance 11
Charge du combiné 11
Vérification du niveau de charge des piles rechargeables 12
Qu'est-ce que le mode veille ? 12
Vérifier la réception du signal 12

4 Appels téléphoniques 13
Passer un appel 13
Prendre un appel 14
Mettre fin à un appel 14
Réglage du volume de l'écouteur/du haut-parleur 14
Couper le micro 14
Activer ou désactiver le haut-parleur 14
Passer un second appel 14
Prendre un deuxième appel 15
Basculer entre deux appels 15
Établir un appel de conférence avec des correspondants externes 15

5 Appels internes et appels de conférence 16
Appeler un autre combiné 16
Transférer un appel 16
Passer un appel de conférence 16

6 Texte et chiffres 18
Saisir du texte et des chiffres 18
Alterner entre minuscules et majuscules 18

7 Répertoire 19
Afficher le répertoire 19
Rechercher une entrée 19
Appeler depuis le répertoire 19
Accéder au répertoire pendant un appel 19
Ajouter une entrée 20
Modifier une entrée 20
Supprimer une entrée 20
Supprimer toutes les entrées 20
Définir la mélodie personnalisée 21
Ajouter un contact à la liste des exceptions 21

8 Journal des appels 22
Type de listes d'appels 22
Afficher la liste des appels 22
Enregistrer un appel dans le répertoire 22
Rappeler 23
Supprimer une entrée dans le journal des appels 23
Supprimer tous les appels 23

9 Liste de rappel 24
Afficher la liste des Bis 24
Recomposer un numéro 24
Enregistrer une entrée de rappel dans le répertoire 24
Supprimer une entrée de rappel 24
Supprimer toutes les entrées des Bis 24

10 Paramètres du téléphone 25
Régler la date et l'heure 25
Mode ÉCO 25
Nom du combiné 25
Langue d'affichage 25

11 Réveil 26
Régler le réveil 26
Arrêt du réveil 26

12 Paramètres d'affichage 27
Configuration de l'écran 27

13 Paramètres son 28
Volume de la sonnerie du combiné 28
Sonnerie du combiné 28
Mode silencieux 28
Bips des touches 29
Réglages bips chargeur 29
Régler le profil des sons 29

14 Services 30
Conférence automatique 30
Bloquer des appels 30
Type de listes d'appels 30
Préfixe auto 31
Type de réseau 31
Sélectionner la durée de rappel 32
Mode de numérotation 32
Première sonnerie 32
Heure auto 33
Souscrire les combinés 33
Désenregistrer les combinés 34
Services d'appel 34
Restaurer les paramètres par défaut 35

15 Babyphone 36
Activer/désactiver l'écoute-bébé 36
Envoi d'une alerte 36
Réglage du niveau des pleurs de bébé 37

16 Répondeur intégré 38
Activer/désactiver le répondeur 38
Régler la langue du répondeur 38
Régler le mode de réponse 38
Annonces 39
Messages déposés 40
Filtrage des appels 41
Régler la qualité audio du message 41
Régler le nombre de sonneries 41
Accès à distance 42
Signification du voyant de la station de base 43

17 Données techniques 44

18 Avertissement 45
Conformité à la norme GAP 45
Conformité CEM 45
Mise au rebut de votre ancien appareil et des piles 45

19 Foire aux questions 47

20 Annexe 48

21 Index 50

1 Consignes de sécurité importantes

Alimentation requise

- Ce produit doit être alimenté en courant alternatif 100-240 V. En cas de panne de courant, la communication peut être interrompue.
- La tension sur le réseau est classée TNV-3 (Telecommunication Network Voltages, tension de réseau de télécommunication), conformément à la norme EN 60950.

Avertissement

- Le réseau électrique est classé comme dangereux. Le seul moyen d'éteindre le chargeur consiste à débrancher l'alimentation au niveau de la prise. Vous devez par conséquent veiller à ce que la prise électrique soit toujours facilement accessible.

Pour éviter tout endommagement ou mauvais fonctionnement

Attention

- Utilisez uniquement le type d'alimentation indiqué dans les instructions pour l'utilisateur.
- Utilisez uniquement le type de batterie indiqué dans les instructions pour l'utilisateur.
- Risque d'explosion si une batterie de type incorrect est insérée dans l'appareil.
- Débarrassez-vous des batteries usagées conformément aux instructions.
- Utilisez toujours les câbles fournis avec le produit.
- Ne mettez pas les bornes du chargeur ou les batteries en contact avec des objets métalliques.
- Ne laissez pas des petits objets métalliques entrer en contact avec le produit. Cela risquerait de détériorer la qualité audio et d'endommager le produit.
- Les objets métalliques placés près du ou sur le récepteur du combiné risquent d'être attirés.
- N'utilisez pas le produit dans des lieux présentant des risques d'explosion.
- N'ouvrez pas le combiné, la station de base ou le chargeur sous peine d'exposition à de hautes tensions.
- Pour les appareils raccordés, la prise électrique doit être située à proximité de l'appareil et être facilement accessible.
- L'activation de la fonction mains libres peut augmenter considérablement le volume dans l'écouteur. Ne gardez pas le combiné trop près de votre oreille.
- Cet appareil ne permet pas d'effectuer des appels d'urgence en cas de panne de courant. Pour effectuer de tels appels, prévoyez une alternative.
- Ne mettez pas le produit en contact avec des liquides.
- N'utilisez aucun produit de nettoyage à base d'alcool, d'ammoniaque, de benzène ou de substances abrasives : vous risqueriez d'endommager l'appareil.
- N'exposez pas l'appareil à des températures excessives, par exemple les appareils de chauffage ou la lumière directe du soleil.
- Évitez de faire tomber l'appareil et de laisser tomber des objets sur le boîtier.
- Les téléphones portables allumés à proximité de l'appareil peuvent provoquer des interférences.

Lorsque vous utilisez le téléphone comme écoute-bébé

Attention

- Veillez à ce que les enfants ne puissent pas jouer avec l'appareil.
- Veillez ce que l'unité bébé et son cordon d'alimentation soient toujours hors de portée du bébé (à une distance minimale d'un mètre).
- Maintenez l'unité parents à au moins 1,5 mètre de l'unité bébé afin d'éviter les réponses acoustiques.
- Ne placez jamais l'unité bébé dans le lit ou le parc de l'enfant.
- Ne recouvrez jamais les unités bébé et parents (par exemple, d'une serviette ou d'une couverture). Assurez-vous toujours que les orifices d'aération de l'unité bébé sont dégagés.
- Prenez toutes les précautions nécessaires pour garantir à votre bébé un sommeil en toute sécurité.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (notamment des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles sont réduites, ou par des personnes manquant d'expérience ou de connaissances, à moins que celles-ci ne soient sous surveillance ou qu'elles n'aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
- Si vous placez l'unité parents à proximité d'un émetteur-récepteur ou d'un autre appareil DECT (par exemple, un téléphone DECT ou un routeur sans fil pour Internet), la liaison avec l'unité bébé risque de se perdre. Éloignez davantage l'écoute-bébé des autres appareils sans fil jusqu'à ce que la connexion soit rétablie.
- Cet écoute-bébé est destiné à offrir une assistance. Il ne saurait en aucun cas remplacer une surveillance responsable et appropriée de la part d'un adulte.

Températures de fonctionnement et de stockage

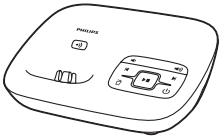
- Placez l'appareil dans un endroit où la température est comprise entre 0 °C et 40 °C (jusqu'à 90 % d'humidité relative).
- Rangez-le dans un endroit où la température est comprise entre -20 °C et +45 °C (jusqu'à 95 % d'humidité relative).
- En cas de basses températures, l'autonomie de la batterie peut être réduite.

2 Votre téléphone

Félicitations pour votre achat et bienvenue dans le monde de Philips !
Pour profiter pleinement de l'assistance offerte par Philips, souscrivez votre produit à l'adresse suivante : www.philips.com/welcome.

Contenu de la boîte

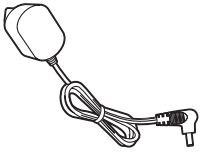
Base (CD690)



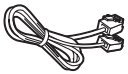
Base (CD695)

Combiné**

Chargeur**



Adaptateur secteur**



Cordon*

Garantie

Mode d'emploi

Guide de démarrage rapide

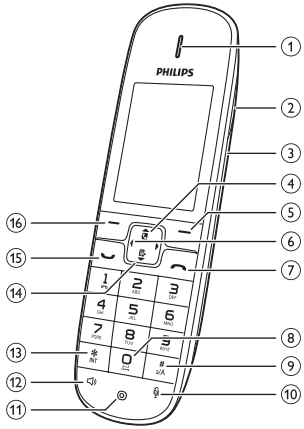
Remarque

- * Dans certains pays, vous devrez d'abord connecter le cordon à l'adaptateur de ligne avant de le brancher à la prise téléphonique.

Remarque

- ** Dans les coffrets contenant plusieurs combinés, vous trouverez des combinés supplémentaires ainsi que des chargeurs et des adaptateurs secteur.

Présentation du téléphone



① Écouteur

② Haut-parleur

③ Couvercle du compartiment des batteries

④
- Faire défiler le menu vers le haut.
- Augmenter le volume de l'écouteur ou du haut-parleur.
- Accéder au répertoire.

⑤
- Effacer du texte ou des chiffres.
- Annuler l'opération.

⑥ ◀ / ▶
Déplacer le curseur vers la gauche ou vers la droite en mode d'édition.

⑦
- Terminer l'appel.
- Quitter le menu ou l'opération.

⑧
- Appuyer sur cette touche pour insérer un espace au cours de la saisie.
- Maintenir la touche enfoncée pour verrouiller le clavier.

⑨ # a/A
- Appeler un numéro précomposé.
- Maintenir cette touche enfoncée pour ajouter une pause.
- Passer en majuscules/minuscules pendant l'édition.

⑩
Désactiver/réactiver le micro.

⑪ Microphone

⑫
- Allumer/éteindre le haut-parleur du téléphone.
- Passer et recevoir des appels via le haut-parleur.

⑬ * INT
Maintenir cette touche enfoncée pour établir un appel interne (pour les versions contenant plusieurs combinés uniquement).

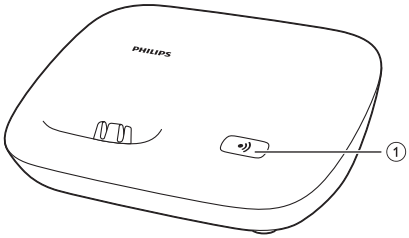
⑭
- Faire défiler le menu vers le bas.
- Diminuer le volume de l'écouteur ou du haut-parleur.
- Accéder au journal des appels.

⑮
- Passer et recevoir des appels.

⑯
- Accéder au menu principal.
- Permet de confirmer la sélection.
- Accéder au menu d'options
- Sélectionner la fonction affichée sur l'écran du combiné immédiatement au-dessus de la touche.

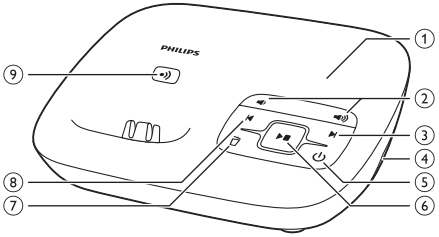
Présentation de la base

CD690



① •))
- Localiser les combinés.
- Accéder au mode d'enregistrement.

CD695



① Compteur de messages

② ◄) / ◄))
Diminuer/augmenter le volume du haut-parleur.

③ ▶|
Effectuer une avance rapide lors de la lecture.

④ Haut-parleur

⑤ ⏻
Activer/désactiver le répondeur.

⑥ ▶■
- Écouter les messages
- Arrêter la lecture des messages.

⑦ 🗑
- Supprimer la lecture du message en cours.
- Maintenir ce bouton enfoncé pour effacer tous les anciens messages.

⑧ |◀
Effectuer un retour rapide lors de la lecture.

⑨ •))
- Localiser les combinés
- Accéder au mode d'enregistrement.

Icônes du menu principal

Voici un aperçu des options de menu disponibles sur votre CD690/695. Pour une explication détaillée des options de menu, consultez les sections correspondantes dans le manuel d'utilisation.

Icône	Descriptions
	[Réglages] - Permet de régler la date et l'heure, le mode Éco, le nom du combiné et la langue d'affichage.
	[Sons] - Permet de régler le volume de sonnerie, la sonnerie, la tonalité, etc.
	[Services] - Permet de régler la conférence automatique, le préfixe automatique, le type de réseau, l'heure du rappel, l'horloge automatique, les services d'appel, etc. Les services diffèrent d'un pays et d'un réseau à l'autre.
	[Réveil] – Permet de régler la date et l'heure, une alarme, la tonalité de l'alarme, etc.
	[Répertoire] – Permet d'ajouter, de modifier une entrée, de gérer les entrées du répertoire, etc.
	[Appel entrant] - Permet d'afficher l'historique de tous les appels manqués ou reçus.
	[Ecran] - Permet de régler la luminosité, l'écran de veille, etc.
	[Babyphone] - Permet de régler l'alerte sur une ligne externe ou sur d'autres combinés et le niveau des pleurs du bébé.
	[Appel interne] - Permet d'appeler un autre combiné. Cette icône est disponible uniquement dans CD690.
	[Répondeur] - Permet de configurer, écouter, supprimer les messages du téléphone, etc. Cette icône est disponible uniquement sur le modèle CD695.

Icônes

En mode veille, les icônes affichées sur l'écran principal indiquent les fonctions disponibles sur le combiné.

Icône	Descriptions
	Lorsque le combiné n'est pas posé sur la base ou connecté au chargeur, les barres indiquent le niveau de charge de la batterie (élevé à faible). Lorsque le combiné est sur la base ou le chargeur, les barres défilent jusqu'à ce que la batterie soit complètement chargée.
	L'icône de batterie épuisée clignote et vous entendez un signal d'avertissement. La batterie est faible et doit être rechargée.
	Le nombre de barres indique l'état de la liaison entre le combiné et la base. Le nombre de barres affichées est proportionnel à la puissance du signal.
	L'écran de veille est rouge lorsqu'il y a un nouvel appel manqué. La liste des appels entrants est rouge lorsqu'il a un appel manqué non lu. La liste des appels entrants est verte lorsqu'il a un appel manqué lu.
	Réveil activé
	Haut-parleur activé
	Sonnerie coupée
	Répondeur : ce symbole clignote lorsque vous avez un nouveau message. Ce symbole s'affiche lorsque le répondeur est activé.
	Ce symbole clignote lorsque vous avez un nouveau message vocal. Ce symbole s'affiche en continu lorsque les messages vocaux apparaissent dans le journal des appels. Le symbole n'apparaît pas si vous n'avez pas de nouveau message vocal.
	Le mode silencieux est activé.
ECO	Le mode **ECO** est activé.

3 Guide de démarrage

Attention

- Avant de connecter et d'installer votre combiné, vous devez avoir pris connaissance des consignes de sécurité de la section « Consignes de sécurité importantes ».

Brancher la base

Avertissement

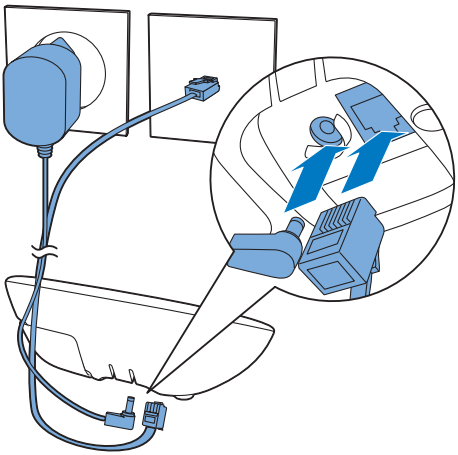
- Risque d'endommagement du produit ! Vérifiez que la tension d'alimentation correspond à la valeur de tension imprimée au dos ou sous le téléphone.
- Utilisez exclusivement l'adaptateur secteur fourni pour charger les batteries.

Remarque

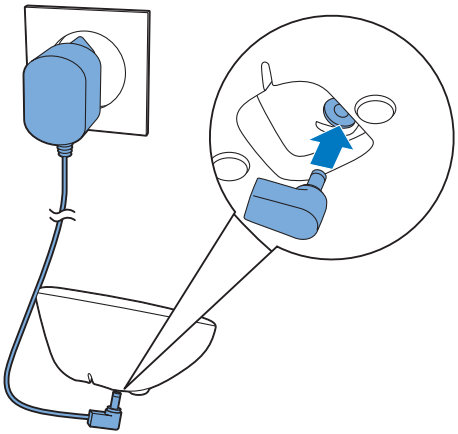
- Si vous vous abonnez au service Internet haut débit DSL via votre ligne téléphonique, assurez-vous d'installer un filtre DSL entre le cordon du téléphone et la prise secteur. Ce filtre permet d'empêcher les problèmes liés au bruit et aux noms des appelants provoqués par les interférences DSL. Pour plus d'informations sur les filtres DSL, contactez votre fournisseur DSL.
- La plaque signalétique est située sous la base.

1 Branchez chacune des extrémités de l'adaptateur secteur sur :
   - la prise d'entrée DC située sur la partie inférieure de la base ;
   - la prise murale.

2 Branchez chacune des extrémités du cordon sur :
   - la prise téléphonique située sur la partie inférieure de la base ;
   - la prise téléphonique murale.

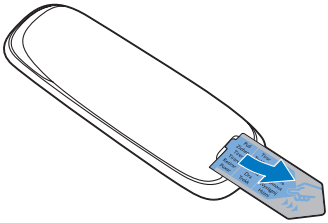


3 Branchez chacune des extrémités de l'adaptateur secteur (pour les versions contenant plusieurs combinés uniquement) sur :
   - la prise d'entrée DC située sur la partie inférieure du chargeur du combiné supplémentaire.
   - la prise murale.



Installer le combiné

Les piles sont déjà installées dans le combiné. Retirez la languette qui se trouve à l'arrière du combiné avant de le charger.



Attention

- Risque d'explosion ! Tenez les piles à l'abri de toute source de chaleur, des rayons du soleil ou du feu. Ne jetez jamais vos piles dans le feu.
- Utilisez exclusivement les batteries fournies.
- Risque d'impact sur l'autonomie des batteries ! Ne mélangez jamais plusieurs marques ou types de batteries.

Remarque

- Chargez les batteries pendant 8 heures avant la première utilisation.
- Le combiné peut chauffer pendant la recharge des batteries ; il s'agit d'un phénomène normal.

Avertissement

- Mettez les batteries en place dans le compartiment en veillant à respecter la polarité. Une polarité incorrecte pourrait endommager le produit.

Configuration du téléphone (selon le pays)

1 Si vous utilisez votre téléphone pour la première fois, un message d'accueil apparaît.

2 Appuyez sur **[OK]**.

Définir le pays/la langue

Sélectionnez votre pays/langue, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

↳ Le réglage du pays/de la langue est enregistré.

Remarque

- L'option de réglage du pays/de la langue varie selon les pays. Si aucun message d'accueil ne s'affiche, cela signifie que le réglage du pays/de la langue est prédéfini pour votre pays. Vous pouvez alors définir la date et l'heure.

Pour réinitialiser la langue, effectuez les étapes suivantes.

1 Sélectionnez **[Menu]** > ⚙ > **[Langue]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

2 Sélectionnez une langue, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

↳ Le réglage est enregistré.

Régler la date et l'heure

1 Sélectionnez **[Menu]** > ⚙ > **[Date et heure]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2 Sélectionnez **[Régler date]**/**[Régler heure]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3 Servez-vous des touches numériques pour entrer la date et l'heure.

Remarque

- Si l'heure est au format 12 heures, appuyez sur * INT pour sélectionner **[AM]** ou **[PM]**.

4 Appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

Régler le format de date et d'heure

1 Sélectionnez **[Menu]** > ⚙ > **[Date et heure]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2 Sélectionnez **[Format date]** ou **[Format heure]**.
3 Appuyez sur ▲ / ▼ pour sélectionner **[JJ-MM-AAAA]** ou **[MM-JJ-AAAA]** comme format de date et **[12 heures]** ou **[24 heures]** comme format d'heure. Appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Le réglage est enregistré.

Remarque

- Le réglage du format de la date et de l'heure varie selon le pays.

Modifiez le code PIN d'accès à distance

Remarque

- Le code PIN par défaut d'accès à distance du répondeur est 0000 ; il est important de le modifier pour garantir la sécurité.

1 Sélectionnez **[Menu]** > ⚙ > **[Accès distance]** > **[Changer PIN]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2 Saisissez l'ancien code PIN, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3 Saisissez le nouveau code PIN, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
4 Saisissez une seconde fois le nouveau code PIN, puis appuyez sur **[Enreg.]** pour confirmer.
↳ Le réglage est enregistré.

Charge du combiné

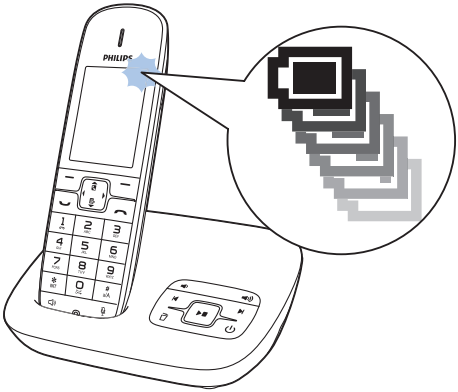
Placez le combiné sur la base pour le mettre en charge. La base émet un bip lorsque vous placez le combiné sur la base.
↳ Le combiné commence à se recharger.

Remarque

- Chargez les batteries pendant 8 heures avant la première utilisation.
- Le combiné peut chauffer pendant la recharge des batteries ; il s'agit d'un phénomène normal.

Vous pouvez activer ou désactiver le son des touches (voir 'Réglages bips chargeur' à la page 29).
Le téléphone est maintenant prêt à être utilisé.

Vérification du niveau de charge des piles rechargeables



L'icône de batteries indique le niveau actuel de charge des batteries.

	Lorsque le combiné n'est pas posé sur la base ou connecté au chargeur, les barres indiquent le niveau de charge de la batterie (élevé à faible). Lorsque le combiné est posé sur la base/branché sur le chargeur, les barres clignotent jusqu'à ce que la batterie soit complètement chargée.
	L'icône de batterie épuisée clignote. La batterie est faible et doit être rechargée.

Si vous êtes en communication, vous entendez des tonalités d'avertissement lorsque les batteries sont presque vides. Le combiné s'éteint automatiquement lorsque les batteries sont épuisées.

Qu'est-ce que le mode veille ?

Votre téléphone est en mode veille lorsqu'il n'est pas utilisé. Lorsque le combiné n'est pas placé sur la station d'accueil, l'écran de veille indique la date et l'heure. Lorsque le combiné est sur la station d'accueil, l'écran de veille indique l'heure à l'aide de l'économiseur d'écran.

Vérifier la réception du signal

	Le nombre de barres indique l'état de la liaison entre le combiné et la base. Le nombre de barres affichées est proportionnel à la qualité de la connexion.

- Assurez-vous que le combiné est en liaison avec la base avant de passer un appel, de prendre un appel ou d'utiliser les différentes fonctions.
- Si vous entendez des tonalités d'avertissement lorsque vous êtes en communication, cela signifie que les batteries du combiné sont presque vides ou que le combiné est hors de portée. Rechargez les batteries ou rapprochez le combiné de la base.

4 Appels téléphoniques

Remarque

- En cas de panne de courant, le téléphone ne peut accéder aux services d'urgence.

Conseil

- Vérifiez la force du signal avant de passer un appel ou pendant une communication. (voir 'Vérifier la réception du signal' à la page 12)

Passer un appel

Il y a différentes façons de passer un appel :

- Appel rapide
- Numérotation avant appel
- Rappel du dernier numéro composé
- Appel depuis la liste de rappel
- Appel depuis le répertoire
- Appel depuis le journal

Appel rapide

1. Appuyez sur ou .
2. Composez le numéro de téléphone.
   ↳ L'appel est effectué.
   ↳ La durée de l'appel en cours s'affiche.

Numérotation avant appel

1. Composez le numéro de téléphone.
   - Pour effacer un chiffre, appuyez sur **[Suppr.]**.
   - Pour insérer une pause, enfoncez quelques instants la touche #a/A.
2. Appuyez sur ou pour lancer l'appel.

Appel depuis la liste de rappel

Vous pouvez passer un appel à partir de la liste des Bis. (voir 'Recomposer un numéro' à la page 24)

Rappeler le dernier numéro composé

1. Appuyez sur la touche **[Rappeler]**.
   ↳ La liste des Bis s'affiche avec l'appel le plus récent en surbrillance.
2. Appuyez sur le bouton .
   ↳ Le dernier numéro composé est appelé.

Appeler depuis le répertoire

Vous pouvez passer un appel à partir du répertoire. (voir 'Appeler depuis le répertoire' à la page 19)

Appel depuis le journal

Vous pouvez rappeler un correspondant depuis le journal des appels reçus ou manqués. (voir 'Rappeler' à la page 23)

Remarque

- Le chronomètre d'appel affiche le temps de communication de l'appel en cours.

Remarque

- Si vous entendez des tonalités d'avertissement, cela signifie que les batteries du combiné sont presque vides ou que le combiné est hors de portée. Rechargez les batteries ou rapprochez le combiné de la station de base.

Prendre un appel

Lorsque vous recevez un appel, le téléphone sonne et le rétroéclairage LCD clignote. Vous pouvez :

- appuyer sur ou sur pour prendre l'appel.
- sélectionner **[Transf]** pour renvoyer l'appel entrant vers le répondeur (uniquement pour CD695).
- sélectionner **[Silence]** pour désactiver la sonnerie de l'appel entrant en cours.

Avertissement

- Lorsque le combiné sonne ou lorsque la fonction mains libres est activée, tenez le combiné éloigné de votre oreille pour éviter tout dommage.

Remarque

- Le service d'affichage du nom de l'appelant est disponible si vous avez souscrit au service correspondant auprès de votre opérateur.

Conseil

- En cas d'appel manqué, une notification s'affiche.

Désactiver la sonnerie lors d'un appel entrant

Lorsque le téléphone sonne, appuyez sur **[Silenc]**.

Mettre fin à un appel

Pour mettre fin à un appel :

- appuyez sur ; ou
- Placez le combiné sur la station de base ou la station d'accueil pour la mise en charge.

Réglage du volume de l'écouteur/du haut-parleur

Appuyez sur / sur le combiné pour régler le volume pendant un appel.

↳ Le volume de l'écouteur/du haut-parleur est réglé et le téléphone affiche de nouveau l'écran d'appel.

Couper le micro

1 Appuyez sur pendant un appel.
↳ Le combiné affiche **[Couper micro]**.
↳ Votre correspondant ne peut plus vous entendre, mais vous pouvez toujours l'entendre.

2 Appuyez sur pour réactiver le micro.
↳ Votre correspondant peut de nouveau vous entendre.

Activer ou désactiver le haut-parleur

Appuyez sur le bouton .

Passer un second appel

Remarque

- Ce service dépend du réseau utilisé.

1 Appuyez sur pendant un appel.
↳ Le premier appel est mis en attente.

2 Composez le second numéro.
↳ La communication est établie avec le numéro affiché à l'écran.

Prendre un deuxième appel

Remarque

- Ce service dépend du réseau utilisé.

Lorsque vous entendez le signal intermittent indiquant un deuxième appel entrant, vous pouvez prendre cet appel de deux façons :

1 Appuyez sur ⌣ ou sur 2 ABC pour prendre l'appel.
   ↳ Le premier appel est mis en attente et vous êtes connecté au deuxième appel.

2 Appuyez sur ⌣ et sur 1 pour terminer l'appel en cours et reprendre le premier appel.

Basculer entre deux appels

Pour basculer d'un correspondant à l'autre, procédez comme suit :

- Appuyez sur ⌣ et sur 2 ABC ; ou
- Appuyez sur **[Option]** et sélectionnez **[Double appel]**, puis appuyez sur **[OK]**.
  ↳ L'appel en cours est mis en attente pour vous permettre de prendre le deuxième appel.

Établir un appel de conférence avec des correspondants externes

Remarque

- Ce service dépend du réseau utilisé. Pour connaître les frais supplémentaires applicables, contactez votre fournisseur d'accès.

Lorsque vous êtes en communication avec deux correspondants, procédez comme suit pour effectuer un appel de conférence :

- Appuyez sur ⌣, puis sur 3 DEF ; ou
- Appuyez sur **[Option]**, sélectionnez **[Conférence]**, puis appuyez à nouveau sur **[OK]** pour confirmer.
  ↳ Les deux appels sont alors mis en relation et une conférence est établie.

5 Appels internes et appels de conférence

Un appel interne est un appel vers un autre combiné qui partage la même station de base. Un appel de conférence est une communication entre vous, l'utilisateur d'un autre combiné et des correspondants externes.

Appeler un autre combiné

Remarque

- Si deux combinés seulement sont enregistrés sur la base, maintenez la touche ✻ INT enfoncée ou sélectionnez **[Menu]** > pour appeler l'autre combiné.
- L'icône est uniquement disponible sur le CD690.

1. Maintenez la touche ✻ INT enfoncée ou sélectionnez **[Menu]** > .
   ↳ Les combinés disponibles sont affichés.
2. Sélectionnez le numéro d'un combiné, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le combiné sélectionné sonne.
3. Appuyez sur la touche du combiné sélectionné.
   ↳ La liaison interne est établie.
4. Appuyez sur **[Annul.]** ou sur pour annuler ou terminer l'appel interne.

Remarque

- Si le combiné sélectionné est occupé, **[Occupé]** s'affiche sur l'écran du combiné.

Lorsque vous êtes en communication

Vous pouvez passer d'un combiné à l'autre en cours d'appel :

1. Maintenez la touche ✻ INT enfoncée.
   ↳ Votre correspondant est mis en attente.
2. Sélectionnez le numéro d'un combiné, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Attendez que le correspondant reprenne l'appel.

Basculer entre plusieurs appels

Appuyez sur **[Extern]** pour basculer entre un appel externe et un appel interne.

Transférer un appel

1. Maintenez la touche ✻ INT enfoncée pendant un appel.
   ↳ Les combinés disponibles sont affichés.
2. Sélectionnez le numéro d'un combiné, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3. Appuyez sur lorsque l'autre combiné décroche.
   ↳ L'appel est maintenant transféré au combiné sélectionné.

Passer un appel de conférence

Un appel de conférence est un appel tripartite entre vous, l'utilisateur d'un autre combiné et des correspondants externes. Les deux combinés doivent partager la même base.

Lors d'un appel externe

1 Maintenez la touche * INT enfoncée pour émettre un appel interne.
   ↳ Les combinés disponibles sont affichés.
   ↳ Votre correspondant est mis en attente.

2 Sélectionnez ou entrez le numéro d'un combiné, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le combiné sélectionné sonne.

3 Appuyez sur la touche du combiné sélectionné.
   ↳ La liaison interne est établie.

4 Appuyez sur le bouton **[Conf.]**.
   ↳ Vous êtes maintenant en communication à trois avec un correspondant externe et un combiné sélectionné.

5 Appuyez sur pour mettre fin à l'appel de conférence.

Remarque

- Appuyez sur pour participer à une conférence en cours depuis un autre combiné si **[Services]** > **[Conférence]** est réglé sur **[Auto]**.

Pendant l'appel de conférence

- Appuyez sur **[Intern]** pour mettre l'appel externe en attente et revenir à l'appel interne.
  ↳ L'appel externe est mis en attente.
- Appuyez sur **[Conf.]** pour établir à nouveau l'appel de conférence.

Remarque

- Si un combiné raccroche pendant l'appel de conférence, l'autre combiné reste connecté à l'appel externe.

6 Texte et chiffres

Vous pouvez saisir du texte et des chiffres pour les noms de combinés, les entrées du répertoire et autres éléments de menu.

Saisir du texte et des chiffres

1 Appuyez une ou plusieurs fois sur une touche alphanumérique pour entrer le caractère sélectionné.

2 Appuyez sur **[Suppr.]** pour effacer le caractère. Appuyez sur ◀ / ▶ pour déplacer le curseur vers la gauche ou vers la droite.

3 Appuyez sur 0 pour ajouter un espace.

Conseil

- Pour de plus amples informations sur la saisie de texte et de chiffres, consultez le chapitre « Annexe ».

Alterner entre minuscules et majuscules

Par défaut, la première lettre de chaque mot dans une phrase est en majuscule, le reste en minuscules. Appuyez sur # a/A pour alterner entre majuscules et minuscules.

7 Répertoire

Ce téléphone intègre un répertoire avec une capacité de stockage de 200 entrées. Vous pouvez accéder au répertoire à partir du combiné. La longueur maximale de chaque entrée est de 14 caractères pour le nom et 24 chiffres pour le numéro.
Il y a 2 entrées à accès direct (touches 1 et 2 ABC). Selon votre pays, les touches 1 et 2 ABC sont respectivement prédéfinies avec le numéro de la messagerie vocale et le numéro de renseignements de votre fournisseur de services. En mode veille, lorsque vous maintenez l'une de ces touches enfoncée, le numéro de téléphone enregistré est automatiquement composé.

Afficher le répertoire

Remarque

- Vous pouvez afficher le répertoire sur le combiné à tout moment.

1. Appuyez sur ou sélectionnez **[Menu]** > > **[OK]** pour accéder à la liste du répertoire.
2. Appuyez sur / pour parcourir les entrées du répertoire.

Rechercher une entrée

Il y a deux manières de rechercher une entrée dans le répertoire :

- Faire défiler la liste des contacts.
- Entrer le premier caractère du contact.

Faire défiler la liste des contacts

1. Appuyez sur ou sélectionnez **[Menu]** > > **[OK]** pour accéder à la liste du répertoire.
2. Appuyez sur / pour parcourir la liste du répertoire.

Saisir le premier caractère du contact

1. Appuyez sur ou sélectionnez **[Menu]** > > **[OK]** pour accéder à la liste du répertoire.
2. Appuyez sur la touche alphanumérique correspondant au caractère.
   ↳ La première entrée qui commence par ce caractère apparaît.

Appeler depuis le répertoire

1. Appuyez sur ou sélectionnez **[Menu]** > > **[OK]** pour accéder à la liste du répertoire.
2. Sélectionnez un contact dans la liste du répertoire.
3. Appuyez sur pour passer l'appel.

Accéder au répertoire pendant un appel

1. Appuyez sur la touche **[Option]**, puis sélectionnez **[Répertoire]**.
2. Appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3. Sélectionnez un contact, appuyez sur **[Option]**, puis appuyez sur **[Voir]** pour afficher le numéro.

Ajouter une entrée

Remarque

- Lorsque la mémoire du répertoire est pleine, le combiné affiche un message à cet effet. Vous devez alors effacer des entrées pour en ajouter de nouvelles.

1. Appuyez sur ou sélectionnez **[Menu]** > > **[Option]** > **[Ajouter nouv.]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Entrez le nom, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3. Entrez le numéro, puis appuyez sur **[Enreg.]** pour confirmer.
   ↳ La nouvelle entrée est enregistrée.

Conseil

- Enfoncez quelques instants la touche # a/A pour insérer une pause.
- Appuyez sur # a/A pour alterner entre majuscules et minuscules.

Remarque

- Le répertoire remplace l'ancien numéro par le nouveau numéro.

Conseil

- Appuyez sur **[Suppr.]** pour effacer le caractère. Appuyez sur ◀ / ▶ pour déplacer le curseur vers la gauche ou vers la droite.

Modifier une entrée

1. Appuyez sur ou sélectionnez **[Menu]** > > **[Option]** > **[Éditer]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Modifiez le nom, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3. Modifiez le numéro, puis appuyez sur **[Enreg.]** pour confirmer.
   ↳ L'entrée est enregistrée.

Supprimer une entrée

1. Appuyez sur ou sélectionnez **[Menu]** > .
2. Sélectionnez un contact, puis appuyez sur **[Option]** > **[Supprimer]**. Appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le combiné affiche une demande de confirmation.
3. Sélectionnez **[OK]** pour confirmer.
   ↳ L'entrée est supprimée.

Supprimer toutes les entrées

1. Appuyez sur ou sélectionnez **[Menu]** > .
2. Sélectionnez un contact, puis appuyez sur **[Option]** > **[Supprimer tout]**.
3. Appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le combiné affiche une demande de confirmation.
4. Appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Toutes les entrées sont supprimées.

Définir la mélodie personnalisée

Vous pouvez personnaliser la mélodie émise lorsqu'un des contacts du répertoire vous appelle.

Remarque

- Assurez-vous d'avoir souscrit au service d'identification de l'appelant avant d'utiliser cette fonctionnalité.

1. Appuyez sur ou sélectionnez **[Menu]** > , puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez un contact, puis appuyez sur **[Option]** > **[Sélect mélodie]**.
3. Appuyez sur **[OK]** pour régler ou changer la mélodie associée au contact.
4. Sélectionnez une mélodie pour le contact, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ La mélodie est réglée.

Ajouter un contact à la liste des exceptions

Vous pouvez sélectionner un contact à ajouter à la liste des exceptions. Lorsqu'un contact faisant partie de la liste des exceptions vous appelle, le téléphone sonne immédiatement, même en mode silencieux.

1. Appuyez sur ou sélectionnez **[Menu]** > .
2. Sélectionnez un contact, puis appuyez sur **[Option]** > **[Déf. exception]**.
3. Appuyez sur **[Activé]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

8 Journal des appels

Le journal des appels conserve l'historique de tous les appels manqués et reçus. L'historique des appels entrants comprend le nom et le numéro de l'appelant ainsi que la date et l'heure de l'appel. Cette fonction n'est disponible que si vous avez souscrit au service d'affichage du nom de l'appelant auprès de votre opérateur.
Vous pouvez accéder au journal des appels de la ligne fixe ou des deux téléphones portables via le combiné et la base.
Ce téléphone peut conserver 50 entrées d'appel. L'icône du journal des appels sur le combiné et la base clignote pour signaler les appels manqués. Si l'appelant autorise l'affichage de son identité, son nom ou son numéro apparaît. La liste des appels est classée par ordre chronologique, en commençant par l'appel reçu le plus récent.

Remarque

- Avant d'effectuer un rappel directement depuis la liste des appels, vérifiez que le numéro de la liste d'appels est valide.

L'icône suivante s'affiche à l'écran pour vous informer lorsque vous avez manqué des appels.

	L'écran de veille est rouge lorsqu'il y a un nouvel appel manqué. La liste des appels entrants est rouge lorsqu'il a un appel manqué non lu. La liste des appels entrants est verte lorsqu'il a un appel manqué lu.

Type de listes d'appels

Vous pouvez afficher tous les appels entrants ou les appels manqués de ce menu.

Sélectionner le type de liste d'appels

1. Sélectionnez **[Menu]** > > **[Typ liste app.]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez une option, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

Afficher la liste des appels

1. Appuyez sur ou sélectionnez **[Menu]** > , puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le journal des appels entrants apparaît.
2. Sélectionnez **[Appel entrant]**.
3. Sélectionnez une entrée, puis sélectionnez **[Option]** > **[Voir]** > **[OK]** pour afficher les informations disponibles.

Enregistrer un appel dans le répertoire

1. Appuyez sur ou sélectionnez **[Menu]** > , puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le journal des appels entrants apparaît.
2. Sélectionnez **[Appel entrant]**.
3. Sélectionnez une entrée, puis appuyez sur **[Option]**.
4. Sélectionnez **[Enreg. numéro]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
5. Saisissez ou modifiez le nom, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
6. Saisissez ou modifiez le numéro, puis appuyez sur **[Enreg.]** pour confirmer.
   ↳ L'entrée est enregistrée.

Rappeler

1 Appuyez sur ou sélectionnez **[Menu]** > , puis appuyez sur **[OK]**.
↳ Le journal des appels entrants apparaît.
2 Sélectionnez **[Appel entrant]**.
3 Sélectionnez une entrée dans la liste.
4 Appuyez sur pour passer l'appel.

Supprimer une entrée dans le journal des appels

1 Appuyez sur ou sélectionnez **[Menu]** > , puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Le journal des appels entrants apparaît.
2 Sélectionnez **[Appel entrant]**.
3 Sélectionnez un entrée, puis appuyez sur **[Option]** pour confirmer.
4 Sélectionnez **[Supprimer]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Le combiné affiche une demande de confirmation.
5 Appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ L'entrée est supprimée.

Supprimer tous les appels

1 Appuyez sur ou sélectionnez **[Menu]** > , puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Le journal des appels entrants apparaît.
2 Sélectionnez **[Appel entrant]**.
3 Sélectionnez une entrée, puis appuyez sur **[Option]**.
4 Sélectionnez **[Supprimer tout]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Le combiné affiche une demande de confirmation.
5 Appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Toutes les entrées sont supprimées.

9 Liste de rappel

La liste de rappel conserve l'historique des appels composés. Elle indique le nom et/ou le numéro des contacts que vous avez appelés. Ce téléphone peut conserver 20 entrées de rappel.

Afficher la liste des Bis

Appuyez sur le bouton **[Rappeler]**.
↳ La liste des appels passés s'affiche.

Recomposer un numéro

1 Appuyez sur le bouton **[Rappeler]**.
2 Sélectionnez le numéro à recomposer. Appuyez sur le bouton .
↳ L'appel est effectué.

Enregistrer une entrée de rappel dans le répertoire

1 Appuyez sur **[Rappeler]** pour afficher la liste des appels composés.
2 Sélectionnez un entrée, puis appuyez sur **[Option]** pour confirmer.
3 Sélectionnez **[Enreg. numéro]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
4 Saisissez ou modifiez le nom, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
5 Saisissez ou modifiez le numéro, puis appuyez sur **[Enreg.]** pour confirmer.
↳ L'entrée est enregistrée.

Supprimer une entrée de rappel

1 Appuyez sur **[Rappeler]** pour afficher la liste des appels composés.
2 Sélectionnez un entrée, puis appuyez sur **[Option]** pour confirmer.
3 Sélectionnez **[Supprimer]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Le combiné affiche une demande de confirmation.
4 Appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ L'entrée est supprimée.

Supprimer toutes les entrées des Bis

1 Appuyez sur **[Rappeler]** pour afficher la liste des Bis composés.
2 Sélectionnez **[Option]**> **[Supprimer tout]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Le combiné affiche une demande de confirmation.
3 Appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Toutes les entrées sont supprimées.

10 Paramètres du téléphone

Vous pouvez personnaliser les paramètres de votre téléphone.

Régler la date et l'heure

Pour plus d'informations, reportez-vous à « Régler la date et l'heure » et « Régler le format de date et d'heure » dans la section « Mise en route ».

Mode ÉCO

Le mode **ECO** réduit la puissance de transmission du combiné et de la base lorsque vous êtes en ligne et lorsque le téléphone est en mode veille.

1. Sélectionnez **[Menu]** > ⚙ > **[Mode Éco]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez **[Activé]**/**[Désact]** et appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.
   ↳ **ECO** s'affiche en mode veille.

Remarque

- Lorsque **ECO** est défini sur **[Activé]**, la portée de connexion entre le combiné et la base peut être réduite.

Nom du combiné

Le nom du combiné peut contenir 14 caractères. Il s'affiche sur l'écran du combiné en mode veille.

1. Sélectionnez **[Menu]** > ⚙ > **[Nom du tél]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Saisissez ou modifiez le nom. Pour effacer un caractère, sélectionnez **[Suppr.]**.
3. Appuyez sur **[Enreg.]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Langue d'affichage

Remarque

- Cette fonction n'est disponible que sur les modèles multilingues.
- Les langues proposées varient d'un pays à l'autre.

1. Sélectionnez **[Menu]** > ⚙ > **[Langue]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez une langue, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

11 Réveil

Votre téléphone est équipé d'un réveil intégré. Procédez comme suit pour régler le réveil.

Régler le réveil

1. Sélectionnez **[Menu]**> , puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez **[Activé]**/**[Désact]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3. Sélectionnez **[Heure alarme]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
4. Saisissez l'heure de l'alarme, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
5. Sélectionnez **[Répétition]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
6. Sélectionnez une occurrence d'alarme, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
7. Sélectionnez **[Mélodie réveil]**, puis appuyez sur la touche **[OK]**.
8. Sélectionnez une mélodie parmi les options, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réveil est maintenant réglé et l'écran affiche .

Conseil

- Appuyez sur pour basculer entre **[AM]**/**[PM]**.

Arrêt du réveil

Avant le déclenchement du réveil

Sélectionnez **[Menu]** > > **[Désactivé]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Le réglage est enregistré.

Lorsque le réveil sonne

- Appuyez sur**[Désact]** pour désactiver l'alarme.
- Appuyez sur **[Répét.]**(ou n'importe quelle touche sauf **[Désact]**) pour répéter l'alarme.
  ↳ Le réveil se met à nouveau en marche après 5 minutes. Lorsque vous avez activé 3 fois la répétition du réveil, celle-ci se désactive.

12 Paramètres d'affichage

Vous pouvez régler la luminosité de l'afficheur du téléphone en mode veille.

Configuration de l'écran

1 Sélectionnez **[Menu]**> ✱, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2 Sélectionnez **[Luminosité]** / **[Horloge]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3 Sélectionnez une option, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

Définir le rétroéclairage de l'écran LCD

Vous pouvez définir le rétroéclairage de l'écran LCD et le clignotement du pavé numérique lorsque le téléphone sonne.

1 Sélectionnez **[Menu]**> ✱, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2 Sélectionnez **[Alerte vis.]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3 Sélectionnez **[Clignot. act.]**/**[Clignot. dés.]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Le réglage est enregistré.

13 Paramètres son

Vous pouvez personnaliser les paramètres de son de votre téléphone.

Volume de la sonnerie du combiné

Vous pouvez régler le volume sur 5 niveaux différents, ou **[Désactivé]**.

1. Sélectionnez **[Menu]**> , puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez **[Vol. sonnerie]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3. Sélectionnez un niveau de volume, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Conseil

- Lorsque vous coupez la sonnerie, s'affiche à l'écran.

Sonnerie du combiné

Vous pouvez choisir parmi 15 sonneries.

1. Sélectionnez **[Menu]** > , puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez **[Sonneries]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3. Sélectionnez une sonnerie, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Mode silencieux

Vous pouvez régler votre téléphone en mode silencieux et activer ce mode pour une durée spécifique, lorsque vous ne voulez pas être dérangé. Lorsque le mode silencieux est activé, votre téléphone ne sonne pas et aucune alerte ni aucun son n'est émis.

Remarque

- Lorsque vous appuyez sur pour rechercher votre combiné ou lorsque vous activez l'alarme, votre téléphone envoie toujours l'alerte même lorsque le mode silencieux est activé.

1. Sélectionnez **[Menu]** > , puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez **[Mode silence]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3. Sélectionnez **[Activé]**/**[Désactivé]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.
4. Sélectionnez **[Début et fin]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
5. Réglez l'heure, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Remarque

- Lorsque le mode silencieux est réglé sur **[Activé]**, le symbole s'affiche. s'affiche pendant la durée programmée pour le mode silencieux.

Exclure des contacts du mode silencieux

Vous pouvez sélectionner la longueur du nombre de sonneries et définir les contacts devant être exclus du répertoire. Le retard de sonnerie correspond au nombre de sonneries désactivées avant que la sonnerie du téléphone ne retentisse.

1. Sélectionnez **[Menu]** > 🔊 > **[Mode silence]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez **[Exception]**.
3. Sélectionnez **[Activé]** ou **[Désact]** pour activer ou désactiver le mode silencieux, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
4. Sélectionnez **[Nbre sonneries]**, puis une option.
5. Appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Remarque

- Si **[Exception]** est réglé sur **[Activé]** et si l'option **[Nbre sonneries]** est sélectionnée, le combiné ne sonne qu'après le nombre de sonnerie défini.
- Assurez-vous que le contact sous l'option **[Déf. exception]** du menu du répertoire est réglé sur **[Activé]** avant de l'exclure du mode silencieux.

Bips des touches

Le bip des touches est le son émis lorsque vous appuyez sur les touches du combiné.

1. Sélectionnez **[Menu]** > 🔊, appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez **[Bip touches]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3. Sélectionnez **[Activé]**/**[Désact]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Réglages bips chargeur

Les bips chargeur sont le son émis lorsque vous placez le combiné sur la base ou le chargeur.

1. Sélectionnez **[Menu]** > 🔊, appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez **[Bip base]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3. Sélectionnez **[Activé]**/**[Désact]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Régler le profil des sons

Vous pouvez régler le son de l'écouteur en choisissant entre 3 profils différents.

1. Sélectionnez **[Menu]** > 🔊, appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez **[Profil sonore]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3. Sélectionnez votre profil préféré, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Accéder au profil des sons pendant un appel

1. Appuyez sur **[Son]** une ou plusieurs fois pour modifier le profil sonore pendant un appel.

14 Services

Le téléphone offre différentes fonctions de gestion des appels.

Conférence automatique

Pour rejoindre un appel externe avec un autre combiné, appuyez sur .

Activation/désactivation de la conférence automatique

1. Sélectionnez **[Menu]** > > **[Conférence]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez **[Auto]**/**[Désact]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Bloquer des appels

Vous pouvez empêcher le téléphone de passer certains appels.

Sélectionner le mode blocage

1. Sélectionnez **[Menu]** > > **[Blocage appel]** > **[Mode blocage]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Saisissez le code PIN. Le code par défaut est 0000.
3. Sélectionnez **[Activé]**/**[Désact]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Ajouter un nouveau numéro à la liste des appels bloqués

1. Sélectionnez **[Menu]** > > **[Blocage appel]** > **[Numéro blocage]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Saisissez le code PIN. Le code par défaut est 0000.
3. Sélectionnez un numéro de la liste, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Remarque

- Le numéro dans la liste de blocage peut toujours être défini comme ligne externe pour un appel bébé.

Modification du code

1. Sélectionnez **[Menu]** > > **[Blocage appel]** > **[Changer PIN]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Saisissez l'ancien code PIN, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3. Saisissez le nouveau code PIN, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
4. Saisissez une seconde fois le nouveau code PIN, puis appuyez sur **[Enreg.]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Type de listes d'appels

Vous pouvez afficher tous les appels entrants ou les appels manqués de ce menu.

Sélectionner le type de liste d'appels

1 Sélectionnez **[Menu]** > ▤ > **[Typ liste app.]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

2 Sélectionnez une option, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

Préfixe auto

Cette fonction permet de vérifier et de formater le numéro composé avant que l'appel ne soit envoyé. Le préfixe peut remplacer le numéro à détecter défini dans le menu. Par exemple, supposons que vous définissiez 604 comme numéro à détecter et 1250 comme préfixe. Si vous composez un numéro du type 6043338888, le téléphone le convertit en 12503338888 avant d'envoyer l'appel.

Remarque

- Le numéro à détecter peut comporter un maximum de 5 chiffres. Le préfixe automatique peut comporter un maximum de 10 chiffres.

Remarque

- Cette fonction est disponible en fonction du pays sélectionné.

Réglage du préfixe automatique

1 Sélectionnez **[Menu]** > ▤ > **[Préfixe auto]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

2 Entrez le numéro à détecter, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

3 Entrez le préfixe, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Le réglage est enregistré.

Remarque

- Pour insérer une pause, enfoncez quelques instants la touche #a/A.

Remarque

- Si le préfixe automatique est activé alors qu'aucun numéro à détecter n'est défini, le préfixe sera ajouté pour tous les appels sortants.

Remarque

- Cette fonction n'est pas disponible si le numéro composé commence par * et #.

Type de réseau

Remarque

- Cette option n'est disponible que sur les modèles qui prennent en charge la fonction de type de réseau.

1 Sélectionnez **[Menu]** > ▤ > **[Type de réseau]**, puis appuyez sur la touche **[OK]**.

2 Sélectionnez un type de réseau, puis appuyez sur **[OK]**.
↳ Le réglage est enregistré.

Sélectionner la durée de rappel

La durée de rappel doit être correctement réglée pour que vous puissiez prendre un deuxième appel. Une durée de rappel par défaut est normalement prédéfinie sur le téléphone. Vous pouvez choisir parmi trois options : **[Court]**, **[Moyen]** et **[Long]**. Le nombre d'options disponibles varie selon le pays. Pour plus d'informations, consultez votre opérateur.

1. Sélectionnez **[Menu]** > ☰ > **[Durée flash]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez une option, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Mode de numérotation

Remarque

- Cette fonction est uniquement disponible sur les modèles qui offrent les deux modes de numérotation : fréquence vocale et décimale.

Le mode de numérotation correspond au type de signal téléphonique utilisé dans votre pays. Ce téléphone reconnaît aussi bien la numérotation à fréquence vocale (DTMF) que la numérotation à fréquence décimale (cadran). Consultez votre opérateur pour plus d'informations.

Réglage du mode de numérotation

1. Sélectionnez **[Menu]** > ☰ > **[Mode numérot.]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez un mode de numérotation, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Remarque

- Si votre téléphone est en mode de numérotation décimale, enfoncez quelques instants la touche * INT pendant un appel pour passer momentanément en mode fréquences vocales. Les chiffres composés pendant cet appel seront envoyés comme signaux à fréquence vocale.

Première sonnerie

Si vous avez souscrit au service d'affichage du nom de l'appelant auprès de votre opérateur, le téléphone peut supprimer la première sonnerie avant l'affichage de l'identité. Une fois le téléphone réinitialisé, il peut détecter automatiquement si le service d'affichage du nom de l'appelant est disponible et supprimer la première sonnerie. Vous pouvez modifier ce réglage selon votre préférence. Cette option n'est disponible que sur les modèles compatibles avec la fonction première sonnerie.

Activation/désactivation de la première sonnerie

1 Sélectionnez **[Menu]** > ☰ > **[1ère sonnerie]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

2 Sélectionnez **[Activé]**/**[Désactivé]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Le réglage est enregistré.

Remarque

- Pour réinitialiser l'option première sonnerie, utilisez le menu de réinitialisation.

Heure auto

Remarque

- Ce service dépend du réseau utilisé.
- Vérifiez que vous avez souscrit au service d'affichage du nom de l'appelant avant d'utiliser cette fonction.

Il permet de synchroniser automatiquement la date et l'heure du téléphone avec le réseau téléphonique public commuté (RTPC). Pour que la date puisse être synchronisée, vous devez d'abord régler l'année.

1 Sélectionnez **[Menu]** > ☰ > **[Horloge auto]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

2 Sélectionnez **[Activé]**/**[Désact]**. Appuyez sur le bouton **[OK]**.
↳ Le réglage est enregistré. .

Souscrire les combinés

Vous pouvez souscrire des combinés supplémentaires sur la station de base. La station de base peut souscrire un maximum de 5 combinés.

Enregistrement automatique

Placez le combiné non enregistré sur la base.
↳ Le combiné détecte la base et l'enregistre automatiquement.
↳ Le processus de souscription prend moins de 2 minutes. La base attribue automatiquement un numéro au combiné.

Enregistrement manuel

Si l'enregistrement automatique échoue, enregistrez votre combiné manuellement sur la base.

1 Sélectionnez **[Menu]** > ☰ > **[Souscrire]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

2 Maintenez le bouton •)) enfoncé sur la base pendant 5 secondes.

Remarque

- Pour les modèles équipés d'un répondeur, vous entendez un bip de confirmation.

3 Saisissez le code PIN système. Appuyez sur **[Suppr.]** pour corriger.

4 Appuyez sur **[OK]** pour confirmer le code PIN.
↳ Le processus d'enregistrement prend mois de 2 minutes. La base attribue automatiquement un numéro au combiné.

Remarque

- Si le code PIN est incorrect ou si aucune base n'est détectée au bout d'un certain temps, le combiné affiche une notification. Si l'enregistrement échoue, répétez la procédure ci-dessus.

Remarque

- Le code PIN par défaut est 0000. Vous ne pouvez le changer.

Désenregistrer les combinés

1. Lorsque deux combinés partagent la même base, vous pouvez désinscrire un combiné à partir d'un autre combiné.
2. Sélectionnez **[Menu]** > ☰ > **[Désouscrire]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3. Sélectionnez le combiné à désouscrire.
4. Appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le combiné est maintenant désouscrit.

Conseil

- Le numéro du combiné est affiché à côté du nom de combiné en mode veille.

Services d'appel

Les services d'appel diffèrent d'un pays et d'un réseau à l'autre. Contactez votre fournisseur de services pour obtenir de plus amples informations.

Remarque

- Afin d'assurer le fonctionnement des services d'appel, vérifiez que les codes d'activation et/ou de désactivation saisis sont corrects.

Transfert d'appel

Vous pouvez transférer vos appels vers un autre numéro de téléphone. Vous pouvez choisir parmi trois options :

- **[Transf. appel]** : permet de transférer tous les appels entrants vers un autre numéro.
- **[Ligne occupée]** : permet de transférer les appels lorsque la ligne est occupée.
- **[Sans réponse]** : permet de transférer les appels lorsqu'aucun correspondant ne décroche.

Activation/désactivation du transfert d'appels

1. Sélectionnez **[Menu]** > ☰ > **[Servic. d'app.]** > **[Transf. appel]/[Ligne occupée]/[Sans réponse]**
2. Sélectionnez **[Activer]/[Désactiver]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3. Saisissez le numéro de téléphone.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Modification du code d'activation / de désactivation

Vous pouvez modifier le préfixe et le suffixe des codes de transfert d'appel.

1. Sélectionnez **[Menu]** > ☰ > **[Servic. d'app.]** > **[Transf. appel]/[Ligne occupée]/[Sans réponse]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez **[Changer code]**, puis appuyez sur la touche **[OK]**.
3. Vous pouvez ensuite :
   - Sélectionner **[Activation]** > **[Préfixe]** / **[Suffixe]** , puis appuyer sur **[OK]** pour confirme ; ou
   - Sélectionnez **[Désactivation]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
4. Saisissez ou modifiez le code, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Dernier appel

Vous pouvez consulter votre dernier appel en absence.

Appel vers le centre de service des derniers appels

Sélectionnez **[Menu]** > ▤ > **[Servic. d'app.]** > **[AutoRappel]** > **[Appeler]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

↳ Votre appel est transmis au centre de service.

Modification du numéro du centre de service des derniers appels

1 Sélectionnez **[Menu]** > ▤ > **[Servic. d'app.]** > **[AutoRappel]** > **[Réglages]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

2 Saisissez ou modifiez le numéro, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Le réglage est enregistré.

Service de rappel

Grâce au service de rappel, vous êtes averti dès que le correspondant que vous avez essayé d'appeler est joignable. Après avoir activé ce service via le fournisseur de services, vous pouvez le supprimer du menu.

Annulation du service de rappel

Sélectionnez **[Menu]** > ▤ > **[Servic. d'app.]** > **[Annuler rappel]** > **[Appeler]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

↳ Un appel est transmis au centre de service pour annuler l'option de rappel.

Modification du numéro du service d'annulation de rappel

1 Sélectionnez **[Menu]** > ▤ > **[Servic. d'app.]** > **[Annuler rappel]** > **[Réglages]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

2 Saisissez ou modifiez le numéro, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Le réglage est enregistré.

Masquage de votre identité

Vous pouvez choisir de ne pas divulguer votre identité à votre correspondant.

Activation de l'ID masquée

Sélectionnez **[Menu]** > ▤ > **[Servic. d'app.]** > **[Cacher mon ID]** > **[Activer]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

↳ Lorsque vous appelez votre contact, votre identité est masquée.

Modification du code d'ID masquée

1 Sélectionnez **[Menu]** > ▤ > **[Servic. d'app.]** > **[Cacher mon ID]** > **[Réglages]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

2 Saisissez ou modifiez le numéro, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Le réglage est enregistré.

Restaurer les paramètres par défaut

Vous pouvez rétablir les réglages d'usine du téléphone.

1 Sélectionnez **[Menu]** > ▤ > **[Réinitialiser]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Le combiné affiche une demande de confirmation.

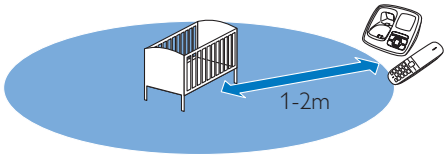
2 Appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Tous les réglages sont réinitialisés.

15 Babyphone

Votre téléphone prend en charge la fonction d'écoute-bébé, qui envoie une alarme si le niveau des pleurs dépasse le seuil défini.

Attention

- Assurez-vous de ne pas laisser dans la chambre du bébé le combiné sur lequel la surveillance est activée.
- Assurez-vous que l'unité bébé et la corde sont toujours hors de portée du bébé.
- Placez l'unité bébé à au moins 1 mètre mais à moins de 2 mètres du bébé.



Activer/désactiver l'écoute-bébé

Sélectionnez **[Menu]** > > **[Activer]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

↳ Le mode écoute-bébé est activé.

Conseil

- Si vous n'avez pas défini l'unité parents, un message de notification s'affiche. Vous êtes ensuite invité à sélectionner la destination de l'alerte : lignes externes ou autre numéro du combiné. Pour plus d'informations, voir la section suivante.
- Pour quitter le menu de l'écoute-bébé, appuyez sur **[Désact]**.

Remarque

- Lorsque le mode écoute-bébé est activé, le combiné bébé ne sonne pas lors d'un appel entrant.

Envoi d'une alerte

Vous pouvez envoyer une alerte aux autres combinés dans la maison ou sur une ligne externe. La ligne externe peut être un téléphone mobile ou une autre ligne fixe hors de la maison.

Remarque

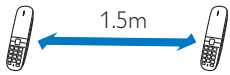
- Assurez-vous de bien saisir le préfixe du numéro et/ou le code pays lorsque vous envoyez une alerte.

Envoi sur d'autres combinés

1. Sélectionnez **[Menu]** > > **[Envoi alerte à]** > **[Combiné fixe]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez le numéro du combiné, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

Remarque

- Assurez-vous que l'unité bébé et l'unité parents soient placées à au moins 1,5 mètre de distance pour éviter tout sifflement.



Envoi sur une ligne externe

1. Sélectionnez **[Menu]** > > **[Envoi alerte à]** > **[Ligne externe]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Saisissez un numéro de téléphone, puis appuyez sur **[Enreg.]** pour confirmer.

Remarque

- Vous pouvez toujours envoyer une alerte à la ligne externe même si elle se trouve dans la liste bloquée (voir 'Ajouter un nouveau numéro à la liste des appels bloqués' à la page 30).

Envoyer à un contact du répertoire

1 Sélectionnez **[Menu]** > > **[Envoi alerte à]** > **[Sélec. numéro]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

2 Sélectionnez un contact dans le répertoire, puis appuyez sur **[Enreg.]** pour confirmer.

Réglage du niveau des pleurs de bébé

1 Sélectionnez **[Menu]** > > **[Niv pleur bébé]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

2 Sélectionnez un nouveau réglage, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
↳ Le réglage est enregistré.

16 Répondeur intégré

Remarque

- Disponible uniquement sur le CD695.

Votre téléphone est équipé d'un répondeur intégré capable d'enregistrer les appels manqués lorsqu'il est activé. Par défaut, le répondeur est réglé sur le mode **[Enreg. message]**. Vous pouvez également accéder à distance au répondeur et changer les réglages par le biais du menu de répondeur sur le combiné.
Le voyant de la base s'allume lorsque le répondeur est activé.

Activer/désactiver le répondeur

Le répondeur peut être activé/désactivé à partir de la base ou à partir du combiné.

À partir du combiné

1. Sélectionnez **[Menu]** > ⌧ > **[Mode répondeur]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez **[Rép. simple]**/**[Enreg. message]**/**[Désact]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

À partir de la base

Appuyez sur ⏻ pour activer ou désactiver le répondeur en mode veille.

Remarque

- Lorsque le répondeur est activé, il répond aux appels entrants après un certain nombre de sonneries, selon le réglage « Nbre sonneries ».

Régler la langue du répondeur

Remarque

- Cette fonction n'est disponible que sur les modèles multilingues.

La langue du répondeur est la langue des annonces.

1. Sélectionnez **[Menu]** > ⌧ > **[Langue répond.]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez une langue, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Régler le mode de réponse

Le répondeur peut accepter ou non les messages des appelants, au choix.
Sélectionnez **[Enreg. message]** si vous souhaitez que les appelants laissent des messages.
Sélectionnez **[Rép. simple]** si vous ne souhaitez pas que les appelants laissent de messages.

1. Sélectionnez **[Menu]** > ⌧ > **[Mode répondeur]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez un mode de réponse, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Remarque

- Lorsque la mémoire est pleine, le répondeur passe automatiquement en mode **[Rép. simple]**.

Annonces

L'annonce est le message que votre correspondant entend lorsqu'il tombe sur le répondeur. Deux annonces sont enregistrées par défaut sur le répondeur : l'une pour le mode **[Enreg. message]**, l'autre pour le mode **[Rép. simple]**.

Enregistrer une annonce

La longueur maximale de l'annonce est de 3 minutes. Toute nouvelle annonce enregistrée remplace automatiquement l'annonce précédente.

1. Sélectionnez **[Menu]** > > **[Annonce]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez **[Enreg. message]** ou **[Rép. simple]**, puis appuyez sur la touche **[OK]** pour confirmer.
3. Sélectionnez **[Enreg. nouveau]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
4. L'enregistrement commence après le bip.
5. Appuyez sur **[OK]** pour arrêter l'enregistrement, qui sinon s'arrête automatiquement au bout de 3 minutes.
   ↳ Vous pouvez écouter l'annonce que vous venez d'enregistrer sur le combiné.

Remarque

- Rapprochez-vous du microphone lorsque vous enregistrez une annonce.

Écouter une annonce

1. Sélectionnez **[Menu]** > > **[Annonce]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez **[Enreg. message]** ou **[Rép. simple]**, puis appuyez sur la touche **[OK]** pour confirmer.
3. Sélectionnez **[Écouter]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Vous pouvez écouter l'annonce actuelle.

Remarque

- Vous ne pouvez plus écouter l'annonce lorsque vous acceptez un appel entrant.

Restaurer l'annonce par défaut

1. Sélectionnez **[Menu]** > > **[Annonce]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez **[Enreg. message]** ou **[Rép. simple]**, puis appuyez sur la touche **[OK]** pour confirmer.
3. Sélectionnez **[Par défaut]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le combiné affiche une demande de confirmation.
4. Appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ L'annonce par défaut est restaurée.

Messages déposés

Les messages déposés sont limités à 3 minutes chacun. Lorsque vous recevez de nouveaux messages, l'indicateur de nouveaux messages clignote sur le répondeur et le combiné affiche une notification.

Remarque

- Si vous décrochez le téléphone pendant qu'un correspondant enregistre son message, l'enregistrement s'arrête et vous pouvez communiquer directement avec l'appelant.

Remarque

- Lorsque la mémoire est pleine, le répondeur passe automatiquement en mode **[Rép. simple]**. Pour recevoir de nouveaux messages, vous devrez alors effacer des messages plus anciens.

Écoute de messages déposés

Vous pouvez écouter les messages entrants dans l'ordre de leur enregistrement.

À partir de la base

- Pour lancer/arrêter l'écoute, appuyez sur ▶■.
- Pour régler le volume, appuyez sur 🔉 / 🔊.
- Pour écouter le message précédent/ réécouter le message en cours, appuyez sur ⏮.
- Pour lire le message suivant, appuyez sur ⏭.
- Pour supprimer le message en cours, appuyez sur 🗑.

Remarque

- Les messages sont définitivement effacés.

À partir du combiné

Sélectionnez **[Menu]** > 📼 > **[Écouter]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

↳ La lecture des nouveaux messages commence. S'il n'y a pas de nouveau message, la lecture des anciens messages commence.

- Appuyez sur **[Retour]** pour arrêter l'écoute.
- Appuyez sur **[Option]** pour accéder au menu d'options.
- Appuyez sur 🔼 / 🔽 pour augmenter/ diminuer le volume.

Suppression d'un message déposé

À partir de la base

Appuyez sur 🗑 lorsque vous écoutez le message.

↳ Le message en cours est effacé.

À partir du combiné

1. Lors de l'écoute du message, appuyez sur **[Option]** pour accéder au menu d'options.
2. Sélectionnez **[Supprimer]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le message en cours est effacé.

Suppression de tous les anciens messages

À partir de la base

En mode veille, enfoncez quelques instants la touche .

↳ Tous les anciens messages seront définitivement effacés.

À partir du combiné

1 Sélectionnez **[Menu]** > > **[Supprimer tout]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

↳ Le combiné affiche une demande de confirmation.

2 Appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

↳ Tous les anciens messages seront définitivement effacés.

Remarque

- Vous ne pouvez effacer que les messages lus. Les messages sont définitivement effacés.

Filtrage des appels

Vous pouvez écouter le correspondant pendant qu'il laisse son message. Appuyez sur pour prendre l'appel.

À partir de la base

Appuyez sur / pour régler le volume du haut-parleur pendant le filtrage des appels.

Remarque

- Si vous réglez le haut-parleur au niveau de volume le plus bas, la fonction de filtrage des appels est désactivée.

Régler la qualité audio du message

Vous pouvez régler la qualité audio des messages enregistrés sur votre répondeur.

1 Sélectionnez **[Menu]** > > **[Qualité mess.]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

2 Sélectionnez le nouveau réglage, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

↳ Le réglage est enregistré.

Remarque

- La qualité de son ne peut être réglée qu'avant le début de l'enregistrement.

Régler le nombre de sonneries

Vous pouvez définir le nombre de sonneries avant que le répondeur ne se déclenche.

1 Sélectionnez **[Menu]** > > **[Nbre sonneries]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

2 Sélectionnez un nouveau réglage, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.

↳ Le réglage est enregistré.

Remarque

- Assurez-vous que le répondeur est activé avant de définir cette option.

Conseil

- Si vous accédez au répondeur à distance, il est recommandé de régler le nombre de sonneries en mode **[Fronct. Eco]**. C'est un moyen plus économique de gérer vos messages. S'il y a des nouveaux messages, le répondeur se déclenche au bout de 3 sonneries ; s'il n'y a pas de nouveau message, il se déclenche au bout de 5 sonneries.

Accès à distance

Vous pouvez utiliser le répondeur à distance lorsque vous êtes en déplacement. Il suffit pour cela d'appeler votre propre numéro à partir d'un téléphone à touches et d'entrer votre code PIN à 4 chiffres.

Remarque

- Le code PIN d'accès à distance est le même que le code PIN système. Le code PIN par défaut est 0000.

Modification du code PIN

1. Sélectionnez **[Menu]** > ⚙ > **[Accès distance]** > **[Changer PIN]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Saisissez l'ancien code PIN, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
3. Saisissez le nouveau code PIN, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
4. Saisissez une seconde fois le nouveau code PIN, puis appuyez sur **[Enreg.]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Activation/désactivation de l'accès à distance

Vous pouvez autoriser ou bloquer l'accès à distance au répondeur.

1. Sélectionnez **[Menu]** > ⚙ > **[Accès distance]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
2. Sélectionnez **[Activer]** / **[Désactiver]**, puis appuyez sur **[OK]** pour confirmer.
   ↳ Le réglage est enregistré.

Accès à distance au répondeur

1. Appelez votre propre numéro à partir d'un téléphone à touches.
2. Saisissez # lorsque vous entendez l'annonce.
3. Entrez votre code PIN.
   ↳ Vous accédez désormais à votre répondeur et pouvez écouter les nouveaux messages.

Remarque

- Vous avez droit à deux tentatives de saisie du code PIN avant que le répondeur ne raccroche.

4. Appuyez sur une touche pour exécuter la fonction de votre choix. Le tableau des commandes d'accès à distance ci-dessous fournit la liste des commandes disponibles.

Remarque

- S'il n'y a pas de nouveau message et que vous n'appuyez sur aucune touche, le téléphone raccroche automatiquement au bout de 8 secondes.

Commandes d'accès à distance

Bouton	Fonction
1	Répéter le message en cours ou écouter le précédent.
2	Écouter les messages.
3	Passer au message suivant.
6	Supprimer le message en cours.
7	Activer le répondeur. (Non disponible lorsque vous écoutez les messages).
8	Arrêter l'écoute du message.
9	Désactiver le répondeur. (Non disponible lorsque vous écoutez les messages).

Signification du voyant de la station de base

Le tableau ci-dessous décrit la signification des différents statuts du voyant sur la station de base.

Voyants	État du répondeur	État du message
Écran vide	Éteint	--
	Marche	Aucun message
	Marche	Ce symbole s'affiche en continu lorsque vous avez 3 nouveaux messages.
	Marche	Ce symbole clignote lorsque la mémoire est pleine.
	Marche	Ce symbole défile lorsque le répondeur enregistre un message entrant ou une annonce.
	Marche	Appuyez sur ◄) / ◄)) pour afficher le volume sonore.
	Marche	Ce symbole clignote lorsque vous accédez au menu du répondeur sur le combiné, consultez le répondeur à distance ou écoutez vos messages sur le combiné.

17 Données techniques

Écran

- Afficheur TFT 24 couleurs

Caractéristiques générales du téléphone

- Mode double : affichage du nom et du numéro de l'appelant
- Appel de conférence et messagerie vocale
- Fonction interphone
- Autonomie maximale en conversation : 22 heures

Répertoire, liste des Bis et journal des appels

- Répertoire : 200 entrées
- Liste des Bis : 20 entrées
- Journal des appels : 50 entrées

Batterie

- CORUN : 2 piles AAA rechargeables Ni-MH 1,2 V, 600 mAh
- BYD : 2 piles AAA rechargeables Ni-MH 1,2 V, 600 mAh
- GPI : 2 piles AAA rechargeables Ni-MH 1,2 V, 600 mAh

Adaptateur secteur

Base et chargeur

- Philips, SSW-2095EU-1 : Entrée : 100-240 V CA 50/60 Hz 0,2 A ; Sortie : 5 V 600 mA
- Philips, S003PV0500060 : Entrée : 100-240 V CA 50/60 Hz 0,2 A ; Sortie : 5 V 600 mA

Consommation électrique

- Consommation électrique en mode veille : environ 0,5 W (CD690) ; 0,55 W (CD695)

Remarque

- S'applique uniquement lorsque l'économiseur d'écran est désactivé (voir 'Paramètres d'affichage' à la page 27).

Poids et dimensions (CD690)

- Combiné : 145 grammes
- 167,4 x 49,24 x 27,08 mm (H x l x P)
- Base : 130,8 grammes
- 138,13 x 101,72 x 55,87 mm (H x l x P)
- Chargeur : 56,8 grammes
- 94,47 x 82,03 x 53,04 mm (H x l x P)

Poids et dimensions (CD695)

- Combiné : 145 grammes
- 167,4 x 49,24 x 27,08 mm (H x l x P)
- Base : 171,4 grammes
- 138,13 x 101,72 x 55,87 mm (H x l x P)
- Chargeur : 56,8 grammes
- 94,47 x 82,03 x 53,04 mm (H x l x P)

18 Avertissement

Déclaration de conformité

Par la présente, Philips Consumer Lifestyle, Accessories, déclare que le produit CD690/695 est conforme aux exigences principales et autres dispositions pertinentes de la Directive 1999/5/CE. La déclaration de conformité est disponible sur le site : www.p4c.philips.com.
Ce produit a été conçu, testé et fabriqué conformément à la Directive européenne R&TTE 1999/5/CE. D'après cette directive, ce produit peut être mis en service dans les pays suivants :

CE **R&TTE Directive 1999/5/EC**

AT ✓	BE ✓	BG ✓	CY ✓
CZ ✓	DK ✓	EE ✓	FI ✓
FR ✓	DE ✓	GR ✓	HU ✓
IS ✓	IE ✓	IT ✓	LV ✓
LI ✓	LT ✓	LU ✓	MT ✓
NL ✓	NO ✓	PL ✓	PT ✓
RO ✓	SK ✓	SI ✓	ES ✓
SE ✓	CH ✓	UK ✓	

Conformité à la norme GAP

La norme GAP garantit que tous les combinés et toutes les stations de base DECT™ GAP sont conformes à une norme minimale d'utilisation, quelle que soit la marque. Le combiné et la station de base sont conformes à la norme GAP, ce qui signifie que les fonctions minimales sont garanties : souscription du combiné, prise de ligne, émission d'appels et réception d'appels. Les fonctions plus avancées peuvent ne pas être disponibles si vous utilisez le combiné ou la station de base avec un appareil d'une autre marque. Pour souscrire et utiliser ce combiné avec une station de base conforme GAP d'une autre marque, suivez d'abord les instructions fournies par le fabricant, puis suivez la procédure décrite dans ce manuel pour souscrire un combiné. Pour souscrire un combiné d'une autre marque sur cette station de base, mettez la station en mode enregistrement puis suivez les instructions du fabricant du combiné.

Conformité CEM

Koninklijke Philips Electronics N.V. fabrique et vend de nombreux produits de consommation qui, comme tous les appareils électroniques, ont la capacité d'émettre et de recevoir des signaux électromagnétiques.
L'un des principes économiques majeurs de Philips consiste à prendre toutes les mesures de sécurité et de santé nécessaires pour ses produits, afin de satisfaire à toutes les législations applicables et de respecter les normes relatives aux champs électromagnétiques (CEM) applicables lors de la production des produits.
Philips s'engage à développer, produire et commercialiser des produits n'ayant aucun effet indésirable sur la santé. Philips confirme que ses produits, s'ils sont manipulés correctement et conformément à l'usage prévu, répondent aux règles de sécurité établies sur la base des connaissances scientifiques actuelles.
Philips joue un rôle essentiel dans le développement des normes internationales en matière de sécurité et d'EMF, ce qui lui permet d'anticiper les développements à venir dans la normalisation d'intégration de ses produits.

Mise au rebut de votre ancien appareil et des piles

Votre produit a été conçu et fabriqué avec des matériaux et des composants de haute qualité pouvant être recyclés et réutilisés.

La présence du symbole de poubelle sur roues barrée sur un produit indique que ce dernier est conforme à la directive européenne 2002/96/EC. Veuillez vous renseigner sur votre système local de gestion des déchets d'équipements électriques et électroniques.
Respectez la réglementation locale et ne jetez pas vos anciens appareils avec les ordures ménagères.
La mise au rebut correcte de votre ancien appareil permet de préserver l'environnement et la santé.

Cet appareil contient des piles relevant de la directive européenne 2006/66/EC, qui ne peuvent être jetées avec les ordures ménagères. Renseignez-vous sur les dispositions en vigueur dans votre région concernant la collecte séparée des piles. La mise au rebut correcte permet de préserver l'environnement et la santé.

Sur un produit, ce logo signifie qu'une contribution financière a été versée au système de récupération et de recyclage national correspondant.

Informations sur l'environnement
Tout emballage superflu a été supprimé. Nous avons fait notre possible pour permettre une séparation facile de l'emballage en trois matériaux : carton (boîte), polystyrène moussé (qui amortit les chocs) et polyéthylène (sacs, feuille protectrice en mousse).
Votre appareil se compose de matériaux recyclables et réutilisables à condition d'être démontés par une entreprise spécialisée.
Respectez les réglementations locales pour vous débarrasser des emballages, des piles usagées et de votre ancien équipement.

19 Foire aux questions

Aucune barre de signal ne s'affiche à l'écran.

- Le combiné est hors de portée. Rapprochez-le de la base.
- Si le combiné indique **[Désouscrire]**, placez-le sur la base jusqu'à ce que la barre de signal s'affiche.

Conseil

- Pour plus d'informations, reportez-vous à « Enregistrer les combinés » dans la section « Services ».

Que faire si je ne parviens pas à enregistrer les combinés supplémentaires sur la station de base ?

La mémoire de votre station de base est pleine. Désouscrivez les combinés inutilisés puis réessayez.

Pas de tonalité

- Vérifiez les connexions du téléphone.
- Le combiné est hors de portée. Rapprochez-le de la station de base.

Pas de son des touches

- Le combiné n'est pas placé correctement sur la station de base/le chargeur.
- Les contacts de charge sont sales. Commencez par débrancher l'alimentation, puis nettoyez les contacts avec un chiffon humide.

Je n'arrive pas à changer les réglages de ma messagerie. Comment faire ?

Le service de messagerie est géré au niveau de votre opérateur, et non du téléphone. Contactez votre opérateur pour changer les réglages.

Le combiné ne se charge pas sur le chargeur.

- Assurez-vous que les batteries sont correctement insérées.
- Assurez-vous que le combiné est correctement placé sur le chargeur. L'icône de batteries s'anime lors de la charge.
- Assurez-vous que l'option Tonalité de base est activée. Le chargeur émet un bip lorsque le combiné est en place.
- Les contacts de charge sont sales. Commencez par débrancher l'alimentation, puis nettoyez les contacts avec un chiffon humide.
- Les batteries sont défectueuses. Achetez des batteries neuves auprès de votre revendeur.

Écran vide

- Assurez-vous que les batteries sont chargées.
- Assurez-vous que l'alimentation secteur fonctionne et que le téléphone est connecté.

Mauvaise qualité sonore (crépitements, écho, etc.)

- Le combiné est presque hors de portée. Rapprochez-le de la base.
- Le téléphone reçoit des interférences d'appareils électriques voisins. Déplacez la station.
- Les murs sont trop épais. Déplacez la base.

Le combiné ne sonne pas.

Assurez-vous que la sonnerie du combiné est activée.

Le nom de l'appelant ne s'affiche pas.

- Ce service n'est pas activé. Renseignez-vous auprès de votre opérateur.
- Les informations d'identification de l'appelant sont masquées ou non disponibles.

Remarque

- Si les solutions ci-dessus ne fonctionnent pas, débranchez l'alimentation du combiné et de la station de base. Réessayez au bout d'une minute.

20 Annexe

Tableaux de saisie du texte et des chiffres

Bouton	Majuscules (anglais/français/ allemand/italien/turc/portugais/ espagnol/néerlandais/danois/finnois/ norvégien/suédois)
0	Espace . 0 , / : ; " ' ! ¡ ? ¿ * + - % \ ^ ~ |
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ $ ¥ [ ] { } ¤ § …
2	A B C 2 À Â Æ Á Ã Ä Å Ç
3	D E F 3 È É Ê Ë Δ Φ
4	G H I 4 Ğ Í Ï İ Γ
5	J K L 5 Λ
6	M N O 6 Ñ Ó Ô Õ Ö
7	P Q R S 7 Ş Π Θ Σ
8	T U V 8 Ù Ú Ü
9	W X Y Z 9 Ø Ω Ξ Ψ

Bouton	Minuscules (anglais/français/ allemand/italien/turc/portugais/ espagnol/néerlandais/danois/finnois/ norvégien/suédois)
0	Espace . 0 , / : ; " ' ! ¡ ? ¿ * + - % \ ^ ~ |
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ $ ¥ [ ] { } ¤ § …
2	a b c 2 à â æ á ã ä å ç
3	d e f 3 è é ê ë Δ Φ
4	g h i 4 ğ í ì ï ı Γ
5	j k l 5 Λ
6	m n o 6 ñ ó ô õ ö ò
7	p q r s 7 β ş Π Θ Σ
8	t u v 8 ù ú ü µ
9	w x y z 9 ø Ω Ξ Ψ

Bouton	Majuscules (grec)
0	Espace . 0 , / : ; " ' ! ¡ ? ¿ * + - % \ ^ ~ |
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ $ ¥ [ ] { } ¤ § …
2	A B Γ 2 A B C Æ Ä Å Ç
3	Δ E Z 3 D E F É
4	H Θ I 4 G H I
5	K Λ M 5 J K L
6	N Ξ O 6 M N O Ñ Ö
7	Π P Σ 7 P Q R S
8	T Y Φ 8 T U V Ü
9	X Ψ Ω 9 W X Y Z Ø

Bouton	Minuscules (grec)
0	Espace . 0 , / : ; " ' ! ¡ ? ¿ * + - % \ ^ ~ |
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ $ ¥ [ ] { } ¤ § …
2	α β γ 2 a b c à æ ä å
3	δ ε ζ 3 d e f è é
4	η θ ι 4 g h i ì
5	κ λ μ 5 j k l Λ
6	ν ξ o 6 m n o ñ ö ò
7	π ρ σ ς 7 p q r s ß
8	τ υ φ 8 t u v ù ü
9	χ ψ ω 9 w x y z ø

Bouton	Minuscules (roumain/polonais/ tchèque/hongrois/slovaque/slovène/ croate)
0	Espace . 0 , / : ; " ' ! ¡ ? ¿ * + - % \ ^ ~ |
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ $ ¥ [ ] { } ¤ § …
2	A B C 2 Â Æ Á Ă Ä Å Ą Ç Ć Č
3	D E F 3 Ď Đ Ė Ě É Ę Δ Φ
4	G H I 4 Í Î Γ
5	J K L 5 Λ Ł Ĺ Ľ
6	M N O 6 Ñ Ň Ń Ó Ö Ő
7	P Q R S 7 Ř Ş Š Ś Π Θ Σ
8	T U V 8 Ţ Ť Ú Û Ü Ů Ű Ű
9	W X Y Z 9 Ý Ž Ź Ż ſ Ø Ω Ξ Ψ

Bouton	Minuscules (roumain/polonais/ tchèque/hongrois/slovaque/slovène/ croate)
0	Espace . 0 , / : ; " ' ! ¡ ? ¿ * + - % \ ^ ~ |
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ $ ¥ [ ] { } ¤ § …
2	a b c 2 à â æ á ă ä å ą ć č
3	d e f 3 ď đ ė ě è é ę Δ Φ
4	g h i 4 íì Γ
5	j k l 5 Λ
6	m n o 6 ñ ň ó ö ő ò
7	p q r s 7 ř š ś Π Θ Σ ß
8	t u v 8 ţ ť ù ú û ü ů ǔ ű
9	w x y z 9 ý ž *ƒ* ø Ω Ξ Ψ

Bouton	Majuscules (serbe/bulgare)
0	Espace . 0 , / : ; " ' ! ¡ ? ¿ * + - % \ ^ ~ |
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ $ ¥ [ ] { } ¤ § …
2	А Б В Г Ъ Ć Č 2 A B C Æ Ä Å Ç
3	Д Е Ж З Ј Đ 3 D E F É Δ Φ
4	И Й К Л Љ 4 G H I Г
5	М Н О П Њ 5 J K L Λ
6	Р С Т У Ћ 6 M N O Ñ Ö
7	Ф Х Ц Ч Џ 7 P Q R S Π Θ Σ
8	Ш Щ Ъ Ы 8 T U V Ü
9	Ь Э Ю Я Ž 9 W X Y Z Ø Ω Ξ Ψ

Bouton	Minuscules (serbe/bulgare)
0	Espace . 0 , / : ; " ' ! ¡ ? ¿ * + - % \ ^ ~ |
1	1 @ _ # = < > ( ) & € £ $ ¥ [ ] { } ¤ § …
2	a b c 2 à æ ä å
3	d e f 3 è é Δ Φ
4	g h i 4 ì Γ
5	j k l 5 Λ
6	m n o 6 ñ ö ò
7	p q r s 7 Π Θ Σ ß
8	t u v 8 ù ü
9	x y z 9 ø Ω Ξ Ψ

21 Index

A

accès à distance au répondeur 42
afficher les icônes 8
alarme 26
annonces 39
appel 13
appel interne 16
appels manqués 22

É

écouter les messages 40

B

babyphone 36
base
  installation 9
  vue d'ensemble 7
batterie 10, 12, 44
bloquer des appels 30

C

charge 11
combinés supplémentaires 33
Comportement des LED 43
conférence automatique 30
conférence téléphonique 15, 16, 30
contacts 19

D

dépannage/FAQ 47
dernier appel 35
deux appels/appel en attente 15
durée rappel 32

E

effacer les messages 40
enregistrement/désenregistrement 33, 34
enregistrer un numéro 22

F

filtrage des appels 41
fonction interphone 16

G

GAP 45

H

haut-parleur du téléphone 14
heure auto 33

I

icônes du menu principal 8
intensité du signal 12

J

journal des appels 22

L

langue du répondeur 38
liste d'exception, mode silencieux 21
localiser les combinés/mode recherche du combiné 7

M

masquage du numéro d'appel 35
message entrant 40
mise au rebut 45
mode de numérotation 32
Mode ÉCO 25
mode silencieux 21, 28
mode veille 12

N

nom de l'appelant 14, 22, 32
nom du combiné 25
nombre sonneries 41

P

paramètres d'affichage 27
paramètres du téléphone 25
personnalisation de la sonnerie 21
PIN
  blocage des appels 30
  enregistrement 33
  répondeur 11, 42
préfixe auto 31
première sonnerie 32

R

redial 24
réglage de la date 11, 33
réglage de la langue
  combiné 10, 25
  répondeur 38
réglage de l'heure 11, 33
réglage du volume 14
réglages par défaut 35
répertoire 22, 24
répondeur 38
répondre à un appel 14

S

saisie de texte 18, 48
sécurité 3
service de rappel 35
service de transfert d'appel 34
silence 14
sonnerie 28
sons
  connexion à une station d'accueil 29
  profil sonore 29
  tonalité 29
sous tension ou hors tension 38

T

transférer l'appel 16
type de réseau 31

CE 0168

Specifications are subject to change without notice
© 2012 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

UM_CD690-695_22_FR_V2.0
WK13065